



Használati
útmutató

AMBIANO®

DIGITÁLIS KONYHAI MÉRLEG



Tartalomjegyzék

1. Általános tudnivalók	3
2. Alkalmazott jelölések	3
3. Rendeltetészerű használat	4
4. Biztonsági tudnivalók	5
5. A csomag tartalma / Alkatrészek megnevezése.....	7
6. A csomag tartalmának ellenőrzése	8
7. A mérleg használata	8
8. A mérési mód módosítása	10
9. A tára funkció aktiválása	10
10. Az elem cseréje	10
11. Tisztítás és karbantartás	11
12. Tárolás	11
13. Ártalmatlanítási tudnivalók	11
14. Hibakeresés (GYIK)	13
15. Műszaki adatok	14

1. Általános tudnivalók



Az első használat előtt kérjük, gondosan olvassa el ezt a használati útmutatót, különös figyelmet fordítva a biztonsági tudnivalókra; a digitális konyhai mérleget pedig csak az ebben a használati útmutatóban leírtaknak megfelelően használja.

A következő értesítések be nem tartása súlyos sérüléseket okozhat. A használati útmutató a digitális konyhai mérleg elválaszthatatlan részét képezi. Őrizze meg ezt a használati útmutatót a későbbi felhasználás céljából; ha pedig továbbadja a digitális konyhai mérleget, akkor mellékelje a használati útmutatót is.

A használati útmutató ügyfélszolgálatunknál PDF-fájlként is beszerezhető. Az ügyfélszolgálatl a jótállási adatlapon megadott szervizcímen veheti fel a kapcsolatot. A jobb olvashatóság érdekében a digitális konyhai mérleget a továbbiakban „mérlegnek” nevezzük.

2. Alkalmazott jelölések

A használati útmutatóban, a mérlegen és a csomagoláson a következő jelöléseket és jelzőszavakat használtuk.



Használat előtt vegye figyelembe az útmutatót!



Ez a jelölés/jelzőszó közepes kockázatú veszélyt jelöl, amelyet ha nem kerülnék el, súlyos, akár halálos sérüléshez vezethet.



VIGYÁZAT!

Ez a jelölés/jelzőszó alacsony kockázatú veszélyt jelöl, amelyet ha nem kerülnék el, kisebb vagy közepesen súlyos sérülésekhez vezethet.

ÉRTESÍTÉS!

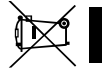
Ez a jelzőszó lehetséges anyagi károokra figyelmeztet.



Ez a jelölés hasznos kiegészítő információkra és tanácsokra utal.



Megfelelőségi nyilatkozat: Az ezzel a jellel jelölt árucikkek megfelelnek az EU-irányelvek követelményeinek. A teljes megfelelési nyilatkozatot a jótállási adatlapon megadott szervizcímen kérheti le.



A leselejtezett készületeket ne kezelje háztartási hulladékként (lásd „Ártalmatlanítási tudnivalók” c. fejezet).



Elemek/akkumulátorok nem kerülhetnek a háztartási hulladékba (lásd „Ártalmatlanítási tudnivalók” c. fejezet).



Ez a szimbólum egyenárammal üzemeltethető árucikkeket jelöl.



Az elemek gyermekek elől elzárva tartandók.



A maximális terhelhetőség 6 kg.



Gyártási dátum

3. Rendeltetészerű használat

A mérleg élelmiszerek mérlegelésére szolgál. A mérleg maximális terhelhetősége 6 kg. A mérleg nem játékszer. A mérleg kizárólag magánhasználatra szolgál; kereskedelmi felhasználásra nem alkalmas.

A mérleget csak az ebben a használati útmutatóban ismertetett módon használja. Bármely más használat rendeltetésellenesnek minősül, anyagi kárt és/vagy személyi sérülést okozhat. A gyártó és a forgalmazó nem vállal felelősséget a rendeltetésellenes vagy hibás használatból eredő károkért.

4. Biztonsági tudnivalók



Veszélyes a gyermekekre és a korlátozott fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű személyekre (pl. bizonyos fogyatékkal élőkre, korlátozott fizikai és mentális képességű idősekre), vagy a kellő tapasztalattal és ismerettel nem rendelkező személyekre (például nagyobb gyermekekre).

- A mérleget legalább 8 éves gyermekek, valamint korlátozott fizikai, szenzorikus és mentális képességű, ill. kellő tapasztalattal és ismerettel nem rendelkező személyek felügyelet mellett vagy abban az esetben használhatják, ha tisztában vannak a mérleg biztonságos használatával és megértették az ebből fakadó veszélyeket.
- Gyermekek nem játszhatnak a mérleggel. Ne engedje, hogy gyermekek felügyelet nélkül használják a mérleget.
- Tisztítást és felhasználói karbantartást gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetnek.
- Ne engedje, hogy gyermekek a csomagolófóliával játszanak. Játék közben belegabalyodhatnak és megfulladhatnak.



Sérülésveszély!

Az elemek kezeléséhez elengedhetetlen a következő biztonsági előírások betartása. A szakszerűtlen használat személyi sérüléshez és anyagi kárhoz vezethet.

- Soha ne tegyen kárt az elemben/akkumulátorban, ne próbálja meg kinyitni vagy rövide zární.
- Soha ne dobja tűzbe az elemeket.
- Soha ne töltsé újra az egyszer használatos elemeket. Robbanásveszély áll fenn.
- Töltés előtt mindig vegye ki az újratölthető elemeket a mérlegből.
- Távolítsa el a majdnem, illetve teljesen lemerült elemeket a mérlegből. Fokozott szivárgás veszélye áll fenn. Kerülje az elemsav bőrrel, szemmel és nyálkahártyával való érintkezését. Érintkezés esetén öblítse le az érintett területeket bő vízzel és szappannal.

Szemmel vagy nyálkahártyával történő érintkezés esetén haladéktalanul forduljon orvoshoz. Amennyiben az elem kifolyt, akkor húzzon védőkesztyűt és száraz ronggyal tisztítsa meg az elemtartót.

- Ne tegye ki az elemet olyan szélsőséges körülményeknek, mint például hó (pl. fűtőtestek vagy nap). Robbanásveszély áll fenn!
- Az elemeket gyermekektől távol, számukra el nem érhető helyen tárolja.
- Ha arra gyanakodna, hogy gyermeke lenyelt egy elemet vagy bármilyen más módon került a testébe, akkor azonnal forduljon orvoshoz.
- Az elemek behelyezésekor mindig ügyeljen a polarításra. Mindig azonos típusú elemeket használjon, és ne helyezzen be régi és új elemeket egyidejűleg. A tudnivalók figyelmen kívül hagyása esetén az elemek lemerülhetnek és kifolyhatnak. A károk megelőzése érdekében azonnal távolítsa el az elemeket.
- Vegye ki az elemet az elemtartóból, ha a mérleget hosszabb ideig nem használja.

▲ VIGYÁZAT!

Sérülésveszély!

- Rendszeresen ellenőrizze a mérleget a sérülések és kopásnyomok tekintetében. Ne végezzen módosításokat a mérlegen.
- Ne használja tovább a mérleget, ha a készülék részsein repedések, törések vagy deformálódás látható.

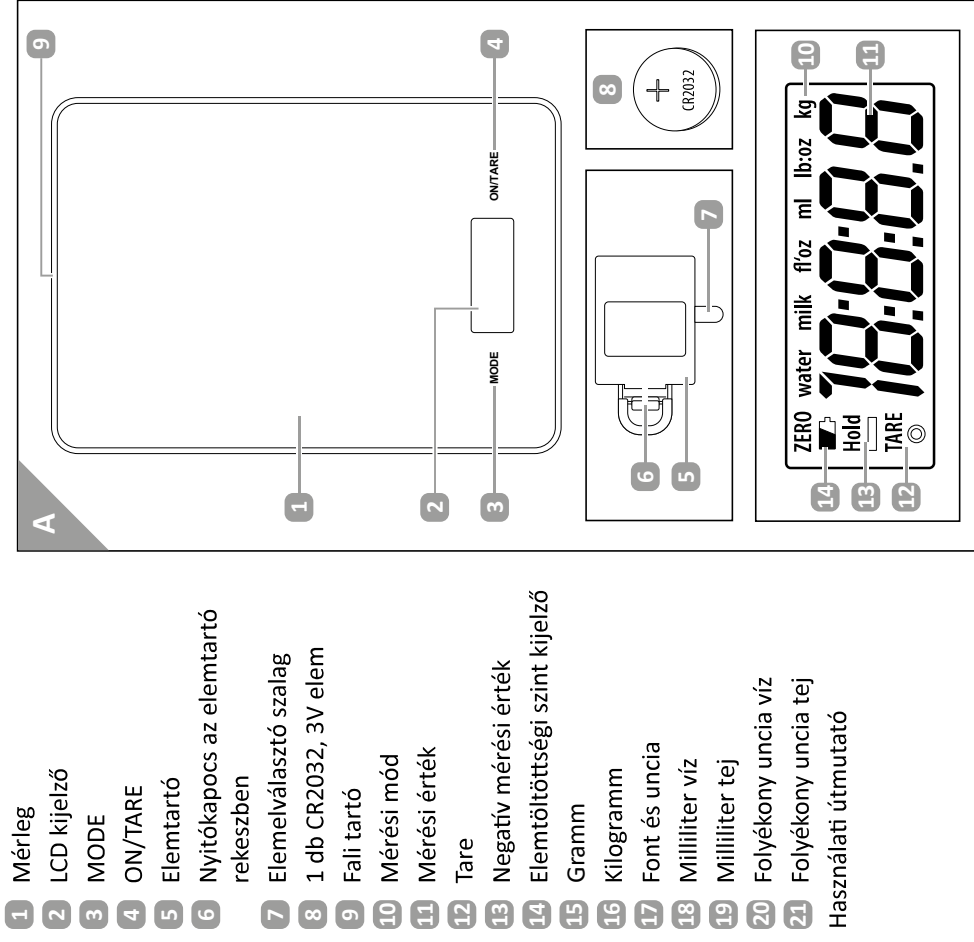
ÉRTESTÍTÉS!

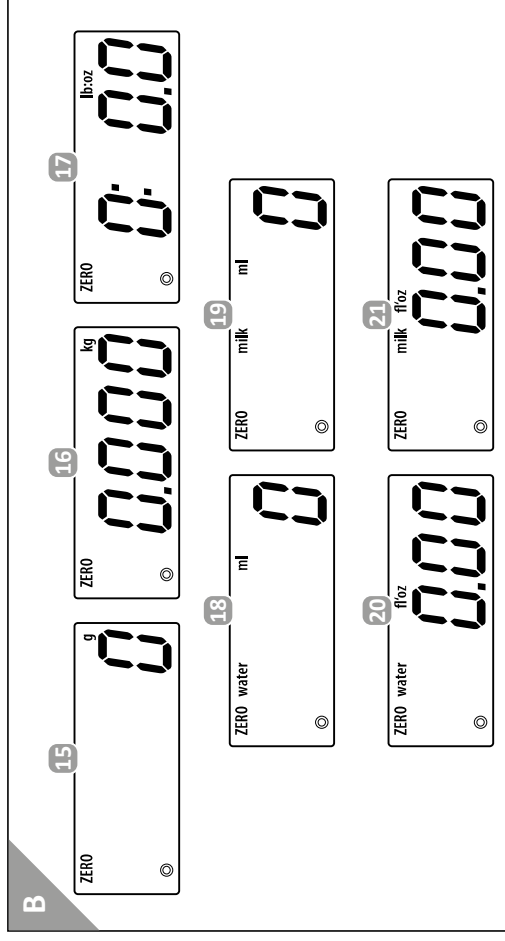
Anyagi károk elkerülése

- A mérleget könnyen hozzáférhető, vízszintes, száraz, hőálló és megfelelően stabil munkafelületen használja. Ne helyezze a mérleget a munkafelület szélére vagy peremére.
- Ne lépje túl a mérleget terhelhetőséget.
- Tartsa távol a mérleget a nyílt lángtól és forró felületektől (főzőlapok, fűtés stb.).
- Tisztítás céljából soha ne merítse a mérleget vízbe.
- Ne helyezzen semmilyen tárgyat a mérlegre, amikor nem használja.

- Ne ejtse le a mérleget és ne üssön rá, továbbá ne tegye ki rezgéseknek vagy mágneses mezőknek.

5. A csomag tartalma / Alkatrészek megnevezése





6. A csomag tartalmának ellenőrzése

ÉRTESETÉS!

Károsodás veszélye!

Ha a csomagolást figyelmen kívül, éles késsel vagy más hegyes tárggyal nyitja ki, kárt tehet a mérlegben. A csomagolás kinyitásakor óvatosan járjon el.

Vegye ki a mérleget a csomagolásból, és távolítsa el a védőfóliát a kijelzőről. Ellenőrizze a csomag hiánytalanságát. Ellenőrizze, hogy lát-e sérülést a csomagban található termék alkatrészein. Amennyiben igen, ne használja a mérleget, és lépjen kapcsolatba ügyfélszolgálatunkkal.

7. A mérleg használata

1. Az első használat előtt tisztítsa meg a mérleget **1** (lásd a „Tisztítás és karbantartás” című fejezetet).
2. A mellékelt elemet **8** már behelyezték a mérlegbe **1**. Az elemet elemelválasztó csík **7** védi a kisuéstól. Az első használat előtt húzza ki az elemelválasztó csíkot **7** az elemtartóból **5**. A mérleg használatra kész.

3. Válasszon egy vízszintes helyet a mérlege **1** számára.



A mérleg **1** memóriafunkcióval rendelkezik. A bekapcsolás után az utoljára kiválasztott mérési mód **10** kerül beállításra.



Automatikus nullázás (tára): Helyezze a folyékony vagy por alakú áruk mérésére alkalmas edényt a mérlegre **1** a bekapcsolás előtt. A bekapcsolás után a mérési érték **11** automatikusan nullára áll.



A be-/kikapcsolás vagy nullázás után akár 2 másodpercig is eltarthat, amíg a kijelzőn megjelenik a felirat és a mérlegüzemkész lesz.

4. Kapcsolja be a mérleget az ON/TARE gomb **4** megnyomásával.

Az LCD kijelző **2** rövid időre teljesen aktiválódik, majd mérési üzemmódra **10** vált.

5. Szükség esetén módosítsa a mérési módot **10** (lásd „A mérési mód módosítása” című fejezetet).

6. Helyezze a mérlegelni kívánt terméket a mérlegre **1** vagy a mérlegre helyezett tárolóedénybe.



A pontos mérési eredmény elérése érdekében ügyeljen arra, hogy a mérlegelni kívánt terméket a mérőfelület közepére helyezze.

7. Olvassa le a mérési értéket **11** az LCD kijelzőről **2**.



Az egyszeri vagy többszöri mérlegeléshez aktiválja a tara funkciót **12** (lásd „A tara funkció aktiválása” című fejezetet).

8. A mérleg kikapcsolásához nyomja meg az ON/TARE **4** gombot. A mérleg 1-2 perc után automatikusan kikapcsol, ha nem kapcsolják ki aktívan.

8. A mérési mód módosítása

A mérleg a mérési értéket **11** metrikus (g **15**), kg **16** és ml **18** + **19** vagy angoliszász mértékegységben (lb:oz **17** és fl'oz **20** + **21**) képes megjeleníteni.



A mérési módot **10** a mérés előtt vagy közben módosíthatja.

1. Nyomja meg a bekapcsolt mérleg **1** MODE gombját **3**. A kijelző a következő mérési módra vált.
2. Ismétlje meg az 1. lépést a kívánt mérési mód beállításáig.

9. A tára funkció aktiválása

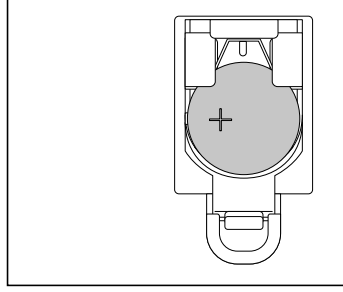
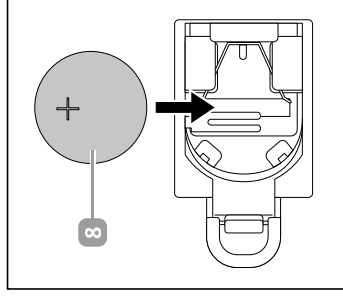
A tára funkció segítségével egy munkafolyamatban egymás után több összetevőt is lemérhet.

1. Nyomja meg az ON/TARE gombot **4** a mérleg **1** tárazásához. A mérési érték **11** lenullázódik.

Ezzel *aktiválta a tára funkciót.*

10. Az elem cseréje

1. Fordítsa meg a mérleget.
2. Nyissa fel az elemtartó fedelét.
3. Vegye ki a régi elemet, és helyezzen be egy új, azonos típusút. Ennek során ügyeljen a megfelelő polaritásra.
4. Zárja le ismét az elemtartót.



11. Tisztítás és karbantartás

ÉRTESÍTÉS!

Károsodás veszélye!

- Ne használjon agresszív hatású vagy oldószertartalmú tisztítószeret, fémzsílas szivacsot vagy kemény sörtéjű keféket.
- Ne hagyja, hogy a mérleg belsejébe nedvesség jusson. Ha azonban netán mégis nedvesség jutott volna a belsejébe, akkor ne használja tovább a mérleget.
- Semmiképp ne tegye a mérleget a mosogatógépbe. Ezzel tönkretenné a készüléket.

A mérleg külsejét puha, száraz vagy nedves törülközővel tisztítsa meg. Minden használat előtt ellenőrizze a mérleg és a kezelőszervek sérülését és kopását. Ne végezzen módosításokat a mérlegen.

12. Tárolás

Ha hosszabb ideig nem használja a mérleget, illetve tárolás előtt vegye ki az elemet. Tárolás előtt tisztítsa meg a mérleget, és hagyja teljesen megszáradni. A mérleget száraz, jól szellőző helyen, lehetőleg eredeti csomagolásában tárolja. Óvja a mérleget a hőforrásoktól, valamint a fagytól. A mérleget gyermekek elől elzárt helyen tárolja.



A mérleg fali tartóval **9** rendelkezik. A mérleg megfelelő teherbírású fali kampóra akasztható.

13. Ártalmatlanítási tudnivalók

Csomagolás

Valamennyi csomagolóanyag engedéllyel rendelkező hulladékkezelő vállalaton, ill. az illetékes kommunális intézményen keresztül, a hatályos előírások szerint kerülhet a hulladékba. A hulladékkezelő vállalat munkatársai érdeklődés esetén tájékoztatást adnak a helyes és környezetbarát hulladékkezelés lehetőségeiről.

Leselejtett készülékek



Az áthúzott kerékes szemeteskukát ábrázoló szimbólum azt jelenti, hogy az elektromos és elektronikus berendezéseket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni. A fogyasztókat törvény kötelezi arra, hogy az elektromos és elektronikus berendezéseket hasznos élettartamuk végén a szétválogatatlan települési hulladéktól elkülönítve gyűjtsék. Ezzel biztosítható a környezetbarát és erőforrás-kímélő újrahasznosítás. Azokat az elemeket és akkumulátorokat a gyűjtőhelyre történő leadás előtt le kell választani a készülékről és a kijelölt hulladékgyűjtő helyre kell vinni, amelyeket elektromos vagy elektronikus készülék nem foglal magába és amelyek roncsolásmentesen eltávolíthatók. Ugyanez vonatkozik azokra a lámpákra is, amelyek roncsolásmentesen eltávolíthatók a készülékből. A magánháztartásból származó elektromos és elektronikus készülékek tulajdonosai a WEEE 2012/19-es előírásainak megfelelően a hulladékkezelő vállalatok gyűjtőhelyein, vagy a gyártók ill. forgalmazók által kialakított gyűjtőhelyeken adhatják le azokat. A régi készülékek leadása díjmentes. Az elektromos és elektronikus berendezéseket a legalább 400 m²-es eladótérrel rendelkező kereskedők kötelesek visszavenni. Ugyancsak kötelesek visszavenni az elektromos és elektronikus berendezések számára legalább 400 m²-es raktárterülettel rendelkező távértékesítő kereskedők. A forgalmazók észszerű távolságon belül biztosított megfelelő visszaküldési lehetőség biztosításával általában kötelesek gondoskodni a régi készülékek díjmentes visszavételéről. A fogyasztóknak lehetőségük van régi készüléket díjmentesen leadni a forgalmazónál, aki köteles azt visszavenni, ha Ön új, azonos értékű, lényegében azonos funkciójú készüléket vásárol. Ez a lehetőség magánháztartásba történő szállítás esetén is fennáll. A forgalmazó az adásvételi szerződés megkötésekor köteles megkérdezni a fogyasztót a visszaadási szándékáról.

Ezen túlmenően a fogyasztók a régi készülékeket ingyenesen leadhatják a forgalmazó gyűjtőhelyén, aki köteles azokat visszavenni, anélkül, hogy ez új készülék vásárlásához kapcsolódna. Az egyes eszközök érhossza azonban nem haladhatja meg a 25 cm-t.

Elemek



Az elemek és akkumulátorok nem dobhatók a háztartási hulladékba. A fogyasztók törvényileg kötelesek szelektíven ártalmatlanítani az elemeket és akkumulátorokat. Az elemek és akkumulátorok ingyenesen leadhatók az önközségének/városrészének gyűjtőhelyén, illetve kereskedelmi helyeken annak érdekében, hogy környezetbarát ártalmatlanításukról és az értékes nyersanyagok újrahasznosításáról gondoskodhassanak. Szakszerűtlen ártalmatlanításuk esetén mérgező anyagok juthatnak a környezetbe, amelyek ártalmas hatást gyakorolhatnak emberekre, állatokra és növényekre. Az elektromos készülékekben található elemeket és akkumulátorokat lehetőség szerint a készüléktől külön kell ártalmatlanítani. Az elemeket és akkumulátorokat csak lemerült állapotban adja le. Lehetőség szerint az egyszerű használatos elemek helyett használjon inkább újratölthető elemeket.

Lítiumtartalmú elemek és akkumulátorok esetén a leadás előtt ragassza le a pólusokat a külső rövidzárlat megelőzése érdekében.

A rövidzárlat tűzhoz vagy robbanáshoz vezethet. A magas károsanyag-tartalmú elemek az alábbi jelölésekkel vannak ellátva: Cd = kadmium, Hg = higany, Pb = ólom

14. Hibakeresés (GYIK)

Probléma	Lehetséges ok	Hibaelhárítás
A mérleg 1 nem kapcsol be.	Az elemet 8 rosszul vagy egyáltalán nem helyezték be.	Ellenőrizze az elem polaritását és típusát és/vagy cserélje ki az elemet (lásd „Az elem cseréje” című fejezetet).
Az LCD kijelzőn 2 az elemtöltöttségi szint szimbóluma 14 jelenik meg.	Az elemteljesítmény gyenge.	Cserélje ki az elemet (lásd „Az elemek cseréje” c. fejezetet).
Az LCD kijelzőn 2 „0-Id” látható.	A mérleg 1 túlterhelt.	Távolítsa el a mérlegelni kívánt terméket a mérlegről 1 .


Ha a hiba nem orvosolható, forduljon a jótállási adatlapon feltüntetett ügyfélszolgálathoz.

15. Műszaki adatok

Max. terhelhetőség: 6 kg / 6000 ml

Méretek: kb. 22 x 15 x 1,7 cm

(Rozsdamentes acél: kb. 22 x 15 x 1,3 cm)

Elem: 1 db CR2032, 3 V 



Verzió: 2023-03

SZÁRMAZÁSI HELY: KÍNA



GYÁRTÓ:

ASPIRIA NONFOOD GMBH
LADEMANNBOGEN 21-23
22339 HAMBURG
GERMANY

ÜGYFÉLSZOLGÁLAT

826652

Kérjük forduljon a magyarországi **ALDI**
áruházakhoz.

A FOGYASZTÁSI CIKK TÍPUSA:
ANS-22-077/ANS-22-078

10/2023

3

ÉV
JÓTÁLLÁS